



**MINISTERO DELL'ISTRUZIONE E DEL MERITO**  
**Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione**  
**Direzione generale per gli ordinamenti scolastici, la valutazione e l'internazionalizzazione**  
**del sistema nazionale di istruzione**

## IL DIRETTORE GENERALE

**VISTA** la Direttiva 2005/36/CE del Parlamento europeo e del Consiglio del 7 settembre 2005 relativa al riconoscimento delle qualifiche professionali come modificata dalla Direttiva 2013/55/UE del 20 novembre 2013;

**VISTO** il Decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206 di attuazione della direttiva 2005/36/CE, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n.15;

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 14 febbraio 2016, n. 19, Regolamento recante disposizioni per la razionalizzazione ed accorpamento delle classi di concorso a cattedre e a posti di insegnamento;

**VISTA** l'istanza presentata ai sensi dell'articolo 16, comma 1, del citato decreto legislativo n. 206/2007, di riconoscimento della qualifica professionale per l'insegnamento acquisita in POLONIA, paese appartenente all'Unione Europea dalla sig.ra **Izabela Elzbieta KRET**;

**VISTA** la documentazione prodotta a corredo dell'istanza medesima, rispondente ai requisiti formali prescritti dall'art. 17 del citato decreto legislativo n. 206/2007, relativa al titolo di formazione sottoindicato;

**VISTA** l'attestazione dell'Autorità competente polacca – il Ministero di Scienza e di Educazione Superiore (*Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyzszego*) – MNiSW-DNS-WSK-186-18590-5/MBL/12 del 17/08/2012, con la quale si certifica che il titolo indicato nel dispositivo abilita l'interessata in Polonia all'esercizio della professione dell'insegnante della biologia, della natura e della chimica;

**VISTO** l'art. 7 e successive modifiche del già citato decreto legislativo n. 206/2007, il quale prevede che per l'esercizio della professione i beneficiari del riconoscimento delle qualifiche professionali devono possedere le conoscenze linguistiche necessarie;

**VISTA** la circolare ministeriale prot. n. 5274 del 7.10.2013 che stabilisce le modalità di accertamento e di documentazione della lingua italiana ai fini del riconoscimento della professione di docente, ai sensi della normativa sopra indicata;

**CONSIDERATO** che l'interessata, cittadina italiana, di madrelingua polacca, possiede la competenza linguistica necessaria, in quanto documenta di aver conseguito in data 04/08/2021 l'attestato a Livello TRE – C1 presso l'Università per stranieri di Siena;

**RILEVATO** che, ai sensi dell'art. 3, commi 1 e 2, del citato decreto legislativo n. 206/2007, il riconoscimento è richiesto ai fini dell'accesso alla professione corrispondente a quella per la quale l'interessata è qualificata nello Stato membro d'origine;

**RILEVATO**, altresì, che, ai sensi dell'art. 19 del D.lgs. n. 206/2007, l'esercizio della professione in argomento è subordinata, nel Paese di provenienza al possesso di un ciclo di studi post-secondari di durata di almeno quattro anni comprensivo della formazione didattico-pedagogica;

**TENUTO CONTO** di quanto disposto al comma 3, art. 16 del Decreto legislativo più volte citato n. 206/2007, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n. 15;

**VISTO** il Decreto Direttoriale prot. n.109 del 14/01/2022, che subordina al superamento di misure compensative il riconoscimento del titolo di formazione professionale in argomento;

**VISTA** la comunicazione pervenuta a questo Ministero in data 13/07/2023 attraverso l'apposita piattaforma, con la quale l'Ufficio Scolastico Regionale per l'Umbria ha fatto riconoscere l'esito favorevole della misura compensativa svolta dall'interessata per gli insegnamenti in argomento;

## **DECRETA**

1. Il titolo di formazione professionale è così composto:

- diploma di istruzione post secondario: il *Dyplom licencjat* (Biologia), titolo triennale di primo ciclo in biologia, conseguito presso la *Uniwersytet Rzeszowski w Rzeszowie* (POLONIA) in data 23/06/2003;

- diploma di istruzione post secondario di abilitazione all'insegnamento: il *Dyplom magister (Biologii srodowiskowej)*, titolo biennale di secondo ciclo in biologia ambientale, conseguito presso la *Uniwersytet Rzeszowski w Rzeszowie* (POLONIA) in data 07/09/2005,

posseduto dalla cittadina italiana Prof.ssa **Izabela Elzbieta KRET**, nata a KOLBUSZOWA (POLONIA) il 11/04/1981, ai sensi e per gli effetti del decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206, è titolo di abilitazione all'esercizio della professione di docente nelle scuole secondarie di II grado, per la classe di concorso:

### **A050 SCIENZE NATURALI, CHIMICHE E BIOLOGICHE**

2. Il presente decreto, per quanto dispone l'art. 32 della legge n. 69 del 18 giugno 2009, è pubblicato sul sito istituzionale di questo Ministero – Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione.

**IL DIRETTORE GENERALE**

Fabrizio Manca

Imposta di bollo assolta in modo virtuale ex art.15 del D.P.R. 642 del 1972.